

投票 VOTE: 1
 日期 DATE: 13/01/2006
 時間 TIME: 03:18:15 下午

動議 MOTION: FCR(2005-06)37

人事編制小組委員會在 2005 年 12 月 7 日所
 提出的建議

RECOMMENDATIONS OF THE ESTABLISHMENT
 SUBCOMMITTEE MADE ON 7 DECEMBER 2005

EC(2005-06)6 總目 21 - 行政長官辦公室
 向財務委員會提出下述建議，以便由 2006 年 2 月 1 日起，為行政長官提供更佳支援 -

出席 Present :57
 投票 Vote :56
 贊成 Yes :34
 反對 No :21
 棄權 Abstain :1
 結果 Result :通過 Passed

HEAD 21 - CHIEF EXECUTIVE'S OFFICE
 To recommend to Finance Committee the following with effect from 1 February 2006 to provide better support to the Chief Executive -

(a) 開設下述常額職位 -

1 個首長級甲級政務官職位
 (首長級薪級第 6 點)
 (162,650 元) ;

(b) 開設下述新職級和常額職位 / 非公務員職位 -

1 個新聞統籌專員職位
 (首長級薪級第 4 點)
 (145,150 元至 149,600 元) ;
 以及

(c) 延續下述非公務員職位 -

1 個高級特別助理職位
 (首長級薪級第 2 點)
 (110,000 元至 116,800 元) .

To recommend to Finance Committee the following with effect from 1 February 2006 to provide better support to the Chief Executive -

(a) the creation of the following permanent post -

1 Administrative Officer Staff Grade A
 (D6) (\$162,650);

(b) the creation of the following new rank and permanent post/non-civil service position -

1 Information Coordinator
 (D4) (\$145,150 - \$149,600); and

(c) the renewal of the following non-civil service position -

1 Senior Special Assistant
 (D2) (\$110,000 - \$116,800).

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
田北俊	James TIEN	贊成	YES	鄭家富	Andrew CHENG	反對	NO
何俊仁	Albert HO	反對	NO	霍震霆	Timothy FOK	贊成	YES
何鍾泰	Dr Raymond HO	贊成	YES	譚耀宗	TAM Yiu-chung	贊成	YES
李卓人	LEE Cheuk-yan	反對	NO	石禮謙	Abraham SHEK	贊成	YES
李柱銘	Martin LEE	反對	NO	李鳳英	LI Fung-ying		
李國寶	Dr David LI	贊成	YES	張宇人	Tommy CHEUNG	贊成	YES
李華明	Fred LI	反對	NO	陳偉業	Albert CHAN	反對	NO
呂明華	Dr LUI Ming-wah	贊成	YES	馮檢基	Frederick FUNG	反對	NO
吳靄儀	Margaret NG	反對	NO	余若薇	Audrey EU	反對	NO
周梁淑怡	Mrs Selina CHOW	贊成	YES	方剛	Vincent FANG	贊成	YES
涂謹申	James TO	反對	NO	王國興	WONG Kwok-hung	贊成	YES
張文光	CHEUNG Man-kwong	反對	NO	李永達	LEE Wing-tat	反對	NO
陳婉嫻	CHAN Yuen-han	贊成	YES	李國英	LI Kwok-ying	贊成	YES
陳智思	Bernard CHAN	贊成	YES	李國麟	Dr Joseph LEE	贊成	YES
陳鑑林	CHAN Kam-lam	贊成	YES	林偉強	Daniel LAM	贊成	YES
梁劉柔芬	Mrs Sophie LEUNG	贊成	YES	林健鋒	Jeffrey LAM	贊成	YES
梁耀忠	LEUNG Yiu-chung	反對	NO	馬力	MA Lik	贊成	YES
單仲偕	SIN Chung-kai	反對	NO	梁君彥	Andrew LEUNG	贊成	YES
黃宜弘	Dr Philip WONG	贊成	YES	梁家傑	Alan LEONG	反對	NO
黃容根	WONG Yung-kan	贊成	YES	梁國雄	LEUNG Kwok-hung	反對	NO
曾鈺成	TSANG Yok-sing	贊成	YES	郭家麒	Dr KWOK Ka-ki	反對	NO
楊孝華	Howard YOUNG	贊成	YES	張超雄	Dr Fernando CHEUNG	反對	NO
楊森	Dr YEUNG Sum	反對	NO	張學明	CHEUNG Hok-ming	贊成	YES
劉千石	LAU Chin-shek			黃定光	WONG Ting-kwong	贊成	YES
劉江華	LAU Kong-wah	贊成	YES	湯家驊	Ronny TONG	反對	NO
劉皇發	LAU Wong-fat	贊成	YES	詹培忠	CHIM Pui-chung	棄權	ABSTAIN
劉健儀	Miriam LAU	贊成	YES	劉秀成	Patrick LAU	贊成	YES
劉慧卿	Emily LAU	出席	PRESENT	鄭經翰	Albert CHENG	贊成	YES
蔡素玉	CHOY So-yuk	贊成	YES	鄭志堅	KWONG Chi-kin	贊成	YES
				譚香文	TAM Heung-man	反對	NO

秘書 CLERK